



Pour diffusion immédiate : 14/09/2022

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

LA GOUVERNEURE HOCHUL INFORME LES NEW-YORKAIS DES PROGRÈS DE L'ÉTAT DE NY DANS LA LUTTE CONTRE LA COVID-19

La gouverneure encourage les New-Yorkais à continuer à utiliser les moyens de protection et de lutte contre la COVID-19 : Vaccins, rappels, tests et traitements

17 décès enregistrés hier dans tout l'État

La Gouverneure Kathy Hochul a informé aujourd'hui les New-Yorkais des progrès de l'État dans la lutte contre le COVID-19.

La Gouverneure Hochul a déclaré : « Avec la rentrée des classes, je demande aux New-Yorkais de rester vigilants et de veiller à leur sécurité et à leur santé, ainsi qu'à celles de leurs proches et de leurs communautés. » « Profitez du vaccin en restant à jour dans vos doses de rappel. Faites-vous tester avant tout rassemblement ou voyage, et si le test est positif, discutez avec votre médecin des options de traitement possibles ».

La semaine dernière, la gouverneure Hochul a annoncé que les doses de rappel du vaccin bivalent COVID-19 étaient disponibles auprès de Pfizer-BioNTech pour les personnes âgées de 12 ans ou plus et auprès de Moderna pour les personnes âgées de 18 ans ou plus. Pour prendre rendez-vous pour un rappel, les New-Yorkais doivent s'adresser à leur pharmacie locale, au service de santé du comté ou à leur prestataire de soins de santé, consulter le site [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov), envoyer leur code postal par SMS au numéro 438829 ou appeler le 1-800-232-0233 pour trouver les points de rendez-vous les plus proches.

En outre, la gouverneure Hochul a annoncé que le port du masque sera désormais facultatif dans de nombreux endroits où il était auparavant obligatoire, notamment dans les transports publics, les véhicules de location, les aéroports, les foyers pour sans-abri, les établissements pénitentiaires et les centres de détention. Les masques resteront obligatoires dans les établissements de soins et de santé pour adultes réglementés par le Département de la santé de l'État, ainsi que dans les établissements cliniques réglementés par le Bureau de la santé mentale, le Bureau chargé des services et des aides en matière de toxicomanie et le Bureau pour les personnes souffrant de troubles du développement.

Les chiffres d'aujourd'hui se résument comme suit :

- **Cas pour 100 000 habitants** - 26,77
- **Nombre moyen de cas pour 100 000 habitants sur 7 jours** - 19,90
- **Résultats de tests signalés** - 75 114
- **Nombre total de tests positifs** - 5 231
- **Pourcentage de tests positifs** - 6,17 %**
- **Pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours** - 6,79 %**
- **Patients hospitalisés** - 2 159 (-33)
- **Nouvelles admissions de patients** - 359
- **Patients en soins intensifs** - 229 (-2)
- **Patients en soins intensifs avec intubation** - 86 (+10)
- **Nombre total de malades sortants** - 340 953 (+378)
- **Nouveaux décès signalés par les établissements de santé via HERDS** - 17
- **Nombre total de décès signalés par les établissements de santé via HERDS** - 57 874

** En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (Department of Health and Human Services, HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Le Système de données de réponse électronique en matière de santé (Health Electronic Response Data System, HERDS) est une source de données du département de la Santé de l'État de New York (New York State Department of Health, NYS DOH) qui collecte quotidiennement le nombre de décès enregistrés dans les hôpitaux, maisons de retraite et établissements de soin pour adultes uniquement.

Remarque importante : Depuis le lundi 4 avril, le département fédéral de la Santé et des Services sociaux (Department of Health and Human Services HHS) n'exige plus des centres de test utilisant des tests antigéniques rapides de la COVID-19 qu'ils signalent le nombre de résultats négatifs. En conséquence, l'État de New York calculera le pourcentage des résultats positifs en se référant uniquement aux résultats des tests PCR réalisés en laboratoire. Les tests antigéniques positifs continueront d'être signalés à l'État de New York, de sorte que le nombre de nouveaux cas par jour et le nombre de cas pour 100 000 habitants continuera d'inclure les résultats des deux formes de tests (PCR et antigéniques). En raison de ce changement et de plusieurs autres facteurs, notamment des modifications au niveau des procédures de test, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

- **Nombre total de décès signalés et enregistrés par le CDC** - 73 958

Ces données issues des actes provisoires de décès liés à la COVID-19 qui sont établis chaque jour et signalés par le NYS DOH et NYC au CDC incluent toutes les personnes décédées, quel que soit le lieu du décès : hôpital, maison de retraite, établissement de soin pour adultes, domicile personnel, unité de soins palliatifs ou autres.

Voici le nombre moyen de cas pour 100 000 habitants sur 7 jours pour chaque région :

RÉGION	Dimanche 11 septembre 2022	Lundi 12 septembre 2022	Mardi 13 septembre 2022
Capital Region	16.00	16.58	17.74
Central New York	19.29	20.56	21.94
Finger Lakes	12.41	12.81	13.41
Long Island	22.06	22.62	24.37
Mid-Hudson	16.69	17.60	18.33
Mohawk Valley	19.78	20.55	22.73
New York City	18.04	18.63	19.89
North Country	16.03	17.25	20.66
Southern Tier	17.74	18.05	20.49
Western New York	16.16	16.71	18.17
Pour tout l'État	17.91	18.56	19.90

Voici le pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours enregistré au cours des trois derniers jours, par région** :

Région	Dimanche 11 septembre 2022	Lundi 12 septembre 2022	Mardi 13 septembre 2022
Capital Region	8.59%	8.65%	9.04%
Central New York	9.80%	10.02%	9.85%
Finger Lakes	7.40%	7.48%	7.38%
Long Island	7.74%	7.73%	7.63%
Mid-Hudson	5.78%	6.91%	6.62%
Mohawk Valley	12.21%	12.07%	12.08%
New York City	5.23%	5.57%	5.34%

North Country	9.10%	9.51%	9.89%
Southern Tier	8.97%	8.96%	9.06%
Western New York	12.15%	12.40%	12.36%
Dans tout l'État	6.56%	6.96%	6.79%

** En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (Department of Health and Human Services, HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Voici le pourcentage moyen de tests positifs sur 7 jours enregistré au cours des trois derniers jours, par quartier de New York City ** :

Quartier de NYC	Dimanche 11 septembre 2022	Lundi 12 septembre 2022	Mardi 13 septembre 2022
Bronx	5.69%	5.69%	5.67%
Kings	4.15%	5.11%	4.47%
New York	5.11%	4.99%	5.07%
Queens	6.75%	6.69%	6.66%
Richmond	5.89%	5.92%	5.84%

** En raison du changement de la politique d'enregistrement des tests au niveau du département fédéral de la Santé et des Services sociaux (Department of Health and Human Services, HHS) et de plusieurs autres facteurs, la mesure la plus fiable pour estimer l'impact du virus sur une communauté est le nombre de cas pour 100 000 habitants, et non le pourcentage de tests positifs.

Hier, 5 231 New-Yorkais ont été testés positifs à la COVID-19 dans l'État de New York, ce qui porte le total à 5 972 214. Voici la répartition géographique :

Comté	Total de tests positifs	Total de nouveaux tests positifs
Albany	71,924	62
Allegany	10,023	7
Broome	53,516	62
Cattaraugus	17,865	18
Cayuga	18,670	13
Chautauqua	27,263	23
Chemung	24,447	31
Chenango	10,832	11
Clinton	20,327	22

Columbia	12,383	23
Cortland	12,270	19
Delaware	9,260	6
Dutchess	76,154	62
Erie	249,049	217
Essex	6,926	6
Franklin	11,062	34
Fulton	14,985	21
Genesee	15,334	12
Greene	9,991	6
Hamilton	1,001	-
Herkimer	16,131	22
Jefferson	24,072	42
Lewis	6,846	3
Livingston	13,280	9
Madison	15,439	13
Monroe	177,271	96
Montgomery	13,754	16
Nassau	491,795	448
Niagara	55,528	46
NYC	2,780,306	2,196
Oneida	63,419	85
Onondaga	131,673	113
Ontario	23,685	18
Orange	125,143	104
Orleans	9,754	3
Oswego	31,321	46
Otsego	12,153	6
Putnam	28,312	36
Rensselaer	38,210	34
Rockland	107,629	62
Saratoga	56,312	49
Schenectady	39,986	41
Schoharie	5,974	7
Schuyler	4,027	3
Seneca	6,918	8
St. Lawrence	24,411	30
Steuben	23,238	18
Suffolk	507,897	602
Sullivan	21,955	24
Tioga	12,797	20
Tompkins	24,303	43

Ulster	38,501	28
Warren	16,932	21
Washington	14,329	21
Wayne	20,012	13
Westchester	302,271	240
Wyoming	9,318	4
Yates	4,030	6

Les données ci-dessous indiquent le nombre de personnes ayant été testées positives à la COVID-19 et hospitalisées en raison du virus ou de ses complications, et le nombre de personnes positives mais hospitalisées pour des pathologies sans lien avec le virus :

Région	Patients atteints de la COVID-19 actuellement hospitalisés	Hospitalisés en raison de la COVID ou de ses complications	% de personnes hospitalisées en raison de la COVID ou de ses complications	Hospitalisés pour des raisons sans lien avec la COVID	% de patients hospitalisés pour des raisons sans lien avec la COVID
Capital Region	128	72	56.3%	56	43.8%
Central New York	76	48	63.2%	28	36.8%
Finger Lakes	208	76	36.5%	132	63.5%
Long Island	387	156	40.3%	231	59.7%
Mid-Hudson	235	75	31.9%	160	68.1%
Mohawk Valley	51	31	60.8%	20	39.2%
New York City	805	312	38.8%	493	61.2%
North Country	40	28	70.0%	12	30.0%
Southern Tier	92	44	47.8%	48	52.2%
Western New York	137	60	43.8%	77	56.2%
Pour tout l'État	2 159	902	41,8 %	1 257	58,2 %

La variant omicron représente, à l'heure actuelle, 95 % des variants en circulation. Pour plus d'informations sur le suivi des variants, rendez-vous sur le site : ([COVID-19 Variant Data | Department of Health \(ny.gov\)](https://www.ny.gov/newsroom/covid-19-variant-data)).

Hier, 17 nouveaux décès liés à la COVID-19 ont été rapportés, ce qui porte le total à 57 874. Voici la répartition géographique par comté de résidence :

Comté	Nouveaux décès
Bronx	2
Kings	2
Monroe	1
Otsego	1
Queens	3
Schenectady	1
Suffolk	5
Sullivan	1
Westchester	1
Total général	17

Les New-Yorkaises et New-Yorkais cherchant à prendre rendez-vous pour la vaccination d'enfants de 5 à 11 ans sont invités à prendre contact avec le pédiatre de leur enfant, leur médecin de famille, le département de Santé de leur comté, un centre de santé qualifié au niveau fédéral (Federally Qualified Health Center, FQHC), une maison de santé rurale ou une pharmacie pour l'administration d'un vaccin adapté à cette tranche d'âge. Les parents et responsables légaux peuvent consulter le site [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov), envoyer leur code postal au 438829 ou appeler le 1-800-232-0233 pour connaître les établissements qui se trouvent près de chez eux. Assurez-vous que le professionnel de santé propose le vaccin Pfizer-BioNTech contre la COVID-19, les autres vaccins n'étant pas encore autorisés pour cette tranche d'âge.

Consultez notre [site Internet](#) pour connaître les dernières actualités, les réponses aux questions fréquemment posées et les ressources spécifiquement conçues pour les parents et responsables légaux d'enfants de cette tranche d'âge.

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418